



Klein St. Paul

Gemeindenachrichten

Oktober 2024

AMTLICHE MITTEILUNG DER MARKTGEMEINDE KLEIN ST. PAUL

Liebe GemeindebürgerInnen, liebe Jugend,



nach einem vorwiegend sehr warmen Sommer hat der Herbst von einem Tag auf den anderen Einzug gehalten. Einen Tag noch im Sommerkleid, nächsten Tag Winterbekleidung. Die neun Wochen Ferien sind schnell vergangen und die Schüler freuen sich wieder aufs Lernen.

Im Sommer sind viele Projekte abgeschlossen worden:

neue Küche im Kindergarten und zusätzliche Umbauten in den Sanitäranlagen. Die Kosten hierfür belaufen sich auf € 30.000,-- wobei 50 % vom Gemeindereferenten LR Daniel Fellner übernommen wurden. Die neuen Müllhäuser sind errichtet einschließlich der Bodenplatten bei den älteren Häusern, so dass jetzt nur noch zwei ausständig sind und hoffentlich im Herbst noch erledigt werden.

Unser Go-Mobil ist erfolgreich gestartet und unsere Bevölkerung erfreut sich an günstigen Fahrten auch am Wochenende. Der Samstags- und Sonntagsbus nach Klein St. Paul muss ausgeweitet werden auf Wieting und Mösel, dass es hier auch zu keinem Nachteil der Bevölkerung kommt.

Zukünftige Projekte sind über den Sommer auf den Weg gebracht worden, u.a. Reihenhäuseranlage, und der zweite Bauabschnitt-Plattenverlegung um das Kinderbecken im Terrassenbad. Leider haben die Unwetter im Bereich Brunnengemeinschaft Kirchberg großen Schaden angerichtet. Wir reden hier von einer Summe von € 150.000,-- und die Maßnahmen rund um die Überschwemmungen Görttschitz betragen € 60.000,--. Wir als Gemeinde sind überall mit einem großen Anteil dabei.

Unsere Amtsleitung Frau Elisabeth Zöhrer ist mit 10.09.2024 in Karenz gegangen. Die Karenzvertretung hat Herr Patrick Krainer übernommen. Wir wünschen ihr alles Gute zur bevorstehenden Geburt und Herrn Krainer alles Gute für seine verantwortungsvolle Arbeit.

Die Nationalratswahlen stehen vor der Tür. Ich bitte jeden von seinem Wahlrecht Gebrauch zu machen und sich auch die einzelnen Wahlprogramme anzusehen. Es ist die Entscheidung für die nächsten 5 Jahre und wir hoffen die neue Regierung führt uns in eine positivere Zukunft.

Wir, die Gemeindemitarbeiter, Mandatäre, sowie ich in eigenem Namen wünsche Ihnen alles Gute für die kommenden Herbsttage.

Eure Bürgermeisterin
Gabi Dörflinger

Schlüsselübergabe im Gemeindeamt

Mit 10. September 2024 hat sich unsere Amtsleiterin Frau Elisabeth Zöhrer in ihren Mutterschutz verabschiedet. Wir bedanken uns für ihre Arbeit in der Amtsleitung in den letzten Jahren und freuen uns schon wieder, wenn sie nach ihrer Babypause am Gemeindeamt ihre Arbeit wieder aufnimmt. Ihre Aufgaben werden in der Zwischenzeit

von dem 36-jährigen Frauensteiner Patrick Nikolaus Krainer, B.Sc., MBA übernommen. Er wechselt vom Landesdienst in den Gemeindedienst, schätzt die Bürgernähe und ist für eure Anliegen im Gemeindeamt erreichbar.



Wasserableskarten „smart“ befüllen

Bereits seit dem Vorjahr besteht die Möglichkeit, die Wasserablesung mittels QR-Code vorzunehmen, die Voraussetzung dafür ist ein Smartphone. Nähere Infos bzw. eine

Anleitung zur genauen Vorgangsweise finden Sie dann auf Ihrer Ablesekarte oder bei uns am Gemeindeamt unter 04264/2401-11.

Impressum

Mitteilungsblatt der Marktgemeinde Klein St. Paul. Herausgeber und für den Inhalt verantwortlich: Marktgemeinde Klein St. Paul, Marktstraße 17, 9373 Klein St. Paul. Verlag, Anzeigen und Druck: Santicum Medien GmbH, Kasmanhuberstraße 2, 9500 Villach, Tel. 04242/30795, E-Mail: office@santicum-medien.at

DRUCKLAND
KÄRNTEN
PERFECTPRINT

**Redaktionsschluss für die nächste
Ausgabe der Gemeindenachrichten ist der
02.12.2024!**

Aus dem Gemeindeamt

Unsere neuen Erdenbürger/innen

Manchmal nehmen die kleinsten Dinge den größten Platz in unserem Herzen ein. Wir freuen uns sehr, dass wir einen neuen Gemeindebürger bei uns begrüßen dürfen.

Herzlich Willkommen Leo!

Zweckzuschuss „Gebührenbremse“

Die Bundesregierung hat Ende des Jahres 2023 einen einmaligen Zuschuss in der Höhe von € 150 Mio. zur Abfederung der Teuerung für die BürgerInnen beschlossen. Das Land Kärnten erhält davon einen einmaligen Zuschuss in der Höhe von € 9.437.902,00 zum Zweck der Finanzierung der Senkung von Gebühren für die Benützung kommunaler Einrichtungen (Wasserversorgung, Abwasser- und Abfallbeseitigung). Die Verteilung der Mittel an die Gemeinden richtet sich nach der jeweiligen Einwohnerzahl und so erhält die Marktgemeinde Klein St. Paul einen Anteil von € 29.083,00. Im Fokus des Zweckzuschussgesetzes steht die Entlastung der GebührenzahlerInnen. Der Gemeinderat beschloss in seiner Sitzung am 20.03.2024 einstimmig, die Gebührenbremse vom Bund für den Betrieb der Wasserversorgung zu verwenden. Begründet wird dies dadurch, dass aufgrund der Überprüfung gem. § 134 WRG hohe Instandhaltungs- und Reparaturkosten getragen werden müssen. Durch die Verwendung der Gebührenbremse im Wasserhaushalt ist keine weitere Gebührenerhöhung im Jahr 2024 mehr notwendig.

TERMINAVISO Wiesenmarkt-Bus

Samstag, 05. Oktober 2024

Für das zweite Wiesenmarkt-Wochenende wurde wieder unser Wiesenmarkt-Bus organisiert. Eine Übersicht mit den Uhrzeiten und den Bus-Zustiegsmöglichkeiten finden Sie dann separat auf unserem Postwurf.

Treffen der Alt-Klein St. Pauler

Am 25.08.2024 fand das alljährliche Treffen der weggezogenen und neu zugezogenen Klein St. Pauler und Klein St. Paulerinnen statt.

Die Bürgermeisterin Gabriele Dörflinger begrüßte unsere ehemaligen Gemeindebürger mit einem Glas Prosecco im Gemeindeamt bevor es gemeinsam zur Messe mit Festumzug und anschließend zum Roßkestenfest beim Gasthof Sonnberger ging.

GENAUE EINZAHLUNG – GENAUE BUCHUNG

Zwar selten, aber doch erhalten wir Einzahlungsbelege ohne Zahlungsreferenz.

Diese Einzahlungen zuzuordnen ist dann Dedektivarbeit!

Deshalb ein paar Tipps, mit der Bitte diese zu berücksichtigen:

- Verwenden Sie bei Zahlungen immer die am Zahlschein angegebene Zahlungsreferenz – speziell, wenn Sie online überweisen.
- Bei Zahlung der Kommunalsteuer das **Monat und Ihre Steuernummer** angeben (diese können wir Ihnen gerne mitteilen)
- bei à conto Zahlungen für Hausbesitzabgaben bitte ebenfalls die **Steuernummer** angeben
- Sollten Sie einen Abbuchungsauftrag bei uns haben, sorgen Sie dafür, dass das Konto zum Zeitpunkt der Abbuchung bedeckt ist, ansonsten entstehen Ihnen nur Mehrkosten.
- speziell wenn Sie für jemand anderen eine Überweisung vornehmen – unbedingt die Zahlungsreferenz angeben!

Theaterwagen Porcia

Die heurige Vorstellung der Theatergruppe Porcia wurde wieder sehr gut angenommen. Beim Kinderprogramm konnte die Obfrau des Kulturausschusses, Frau Claudia Rabensteiner viele Kinder und deren Eltern begrüßen. Das Abendprogramm „Die Wirtin“ von Peter Turrini hat auch heute noch nichts an seiner Strahlkraft verloren und begeisterte das Publikum von Fern und Nah. Ein Dank an GR Claudia Rabensteiner - Krause und ihrem Team für die Vorbereitung und Durchführung!





Bundesministerium
Inneres



LAND KÄRNTEN



FÜR IHRE SICHERHEIT

ZIVILSCHUTZ-PROBEALARM

in ganz Österreich am Samstag, 5. Oktober 2024, zwischen 12:00 und 12:45 Uhr

Mit mehr als 8.000 Sirenen kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden. Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird einmal jährlich von der Bundeswarzentrale im Bundesministerium für Inneres mit den Ämtern der Landesregierungen ein **österreichweiter Zivilschutz-Probearm** durchgeführt.

DIE BEDEUTUNG DER SIRENENSIGNALE:

SIRENENPROBE	 15 Sekunden	Achtung! Keine Notrufnummern blockieren!
WARNUNG	 3 Minuten gleichbleibender Dauerton	<p>Herannahende Gefahr! Radio oder Fernseher (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) einschalten, Verhaltensmaßnahmen beachten. Am 5. Oktober nur Probearm!</p>
ALARM	 1 Minute auf- und abschwellender Heulton	<p>Gefahr! Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) durchgegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen. Am 5. Oktober nur Probearm!</p>
ENTWARNUNG	 1 Minute gleichbleibender Dauerton	<p>Ende der Gefahr. Weitere Hinweise über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) beachten. Am 5. Oktober nur Probearm!</p>

Infotelefon Land Kärnten: 050 536 57057
5. Oktober 2024, 12:00-13:00 Uhr

Sicherheits-Informationen rund um die Uhr
www.siz.cc/klein_st_paul



Hundeabgabengesetz – Verordnung der Marktgemeinde Klein St. Paul

Hunde sind sehr soziale Tiere. Deshalb schließen sie sich auch so eng an den Menschen an und werden ein Teil der Familie. Sie sind nicht nur Ansprechpartner oder Spielpartner für Kinder, sondern tragen auch zur gesunden emotionalen und geistigen Entwicklung, sowie zur Verbesserung der sozialen Kompetenz bei. Er ist mehr als ein Haustier: er ist ein Freund, ein Vertrauter, ein Seelentröster – sozusagen ein persönlicher Schutzengel.



Trotz allem gibt es eine Verordnung, die alle Gemeindebürger verpflichtet die Hundeabgabe zu leisten. Verpflichtet zur Leistung der Abgabe sind alle, die in der Gemeinde einen mehr als drei Monate alten Hund halten. Auch Zuchthunde sind von dieser Verordnung nicht ausgenommen. Die Hundemarke ist das Erkennungsmerkmal eines gemeldeten Hundes. Sollten Sie Ihren Hund oder Ihre Hündin noch nicht beim Gemeindeamt gemeldet haben, so bitten wir Sie dies nachzuholen. Das Anmeldeformular liegt in der Gemeinde auf. Sie können es auch gerne auf unserer Homepage unter Formulare downloaden und an folgende Emailadresse senden: klein-st.paul.finance@ktn.gde.at. Wer die Meldung nach § 9 Abs. 1 nicht erstattet, kann von der Bezirksverwaltungsbehörde mit einer Geldstrafe bis zu € 360,00 bestraft werden.

Gesunde Gemeinde



Rote Nasenlauf in Klein St. Paul

Wir bedanken uns bei allen Teilnehmern und Besuchern, die am Lauf teilnahmen aber auch bei all denen, die einfach vorbeikamen und mit ihren Spenden, das Leben vieler Patientinnen und Patienten ein wenig auflockern wollen.



Carmensita und Luise, die beiden Clowndamen, verbreiteten stundenlang gute Laune und die knusprigen Semmeln, gesponsert von der Bäckerei Puckl (herzlichen Dank dafür), gefüllt mit leckerem Leberkäse von der Esshaltestelle Reichard (danke für den Block Leberkäse) füllten die leeren Energiespeicher nach dem Lauf wieder auf.

Wir freuen uns auf nächstes Jahr und eure hoffentlich zahlreiche Teilnahme!



Mitten im Leben-Ein Angebot für Menschen im besten Alter



Gemeinsam mit großem Spaß etwas für die geistige Fitness und das seelische Wohlbefinden tun.

Dienstags (14-tägig), 09:00 Uhr, Gemeinde Kl. St. Paul, Unkostenbeitrag 3,00 EUR pro Treffen.

Die nächsten Termine:

15.10./ 29.10.(Jubiläumsfeier)/ 12.11./ 26.11./ 10.12.

Schnuppern und Einstieg jederzeit möglich, lernen Sie unser Angebot kennen und schätzen, wir freuen uns auf Sie!

Herzlichst Barbara Mödritscher

Treffpunkt:Tanzen ab der Lebensmitte

Ab Dienstag, 10. September 2024 startete im Turnsaal Wieing wieder der treffpunkt:Tanzen aber der Lebensmitte mit Huberta Kerschhakl. Danach findet das Tanzen wöchentlich - jeden Dienstag, jeweils um 18 Uhr, statt. Es ist kein fixer Tanzpartner erforderlich, sie können auch alleine kommen. Tänzerische Erfahrungen sind nicht notwendig.

Urlaub für pflegende Angehörige

Auch dieses Jahr können wieder Anträge „Urlaub für pflegende Angehörige“ gestellt werden. Die Urlaubstermine sind von 10.-17.11.2024, 24.11.-01.12.2024 und 08.-15.12.2024. Anträge sind ab 02.09.2024 beim Gemeindeamt oder im Internet unter www.ktn.gv.at erhältlich. Einsendeschluss für die Anträge ist der 18.10.2024.

Volksschule

Volksschule Klein St. Paul startet in das neue Schuljahr

Mit einem Gottesdienst mit Wünschen für das neue Schuljahr 2024/2025 hat dieses für 76 Kinder der Volksschule Klein St. Paul begonnen. Für 19 Kinder war es der allererste Schultag. Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern sowie dem Lehrpersonal alles Gute für das heurige Schuljahr.



Mittelschule

Schlüsselübergabe in der Mittelschule Klein St. Paul

Nach vielen Jahren engagierter und erfolgreicher Arbeit an der MS Görttschitztal wurde Direktor OSR Gernot Hasler in den wohlverdienten Ruhestand feierlich verabschiedet. Im Namen der Marktgemeinde Klein St. Paul und Brückl, des Schulgemeindevorstands Sankt Veit an der Glan sowie seitens der Bildungsdirektion wurden die besten Glückwünsche persönlich übermittelt. Herr Hassler erfreut sich besonders seiner Gesundheit und über die Freude, sich all den Dingen widmen zu können, die ihm am Herzen liegen.



Ihre Zusammenarbeit mit allen Beteiligten war stets geprägt von einem großen Einsatz für das Wohl aller Schülerinnen und Schüler. Er hat mit seinem Engagement maßgeblich zur positiven Entwicklung unserer Schule beigetragen.

Gleichzeitig möchten wir auch Lukas Telsnig als neuen Direktor herzlich willkommen heißen. Für seine neue Aufgabe wünschen wir ihm viel Erfolg und Freude.

Noch einmal ein großes Dankeschön für die hervorragende Zusammenarbeit und alles erdenklich Gute für den neuen Lebensabschnitt!

Schuljahr feierlich eröffnet

Mit einem schwungvollen Schulgottesdienst starteten 84 Kinder aus den Gemeinden Klein St. Paul, Eberstein und Hüttenberg in der Mittelschule Klein St. Paul in das neue Schuljahr. Wir wünschen den Schülerinnen und Schülern



ein lernreiches, spannendes Schuljahr und dem gesamten Lehrpersonal unter der neuen Leitung von Direktor Lukas Telsnig viel Erfolg bei der Weitergabe von Wissen, denn wie schon William Yeats sagte: „Bildung bedeutet nicht einen Eimer zu füllen, sondern ein Feuer anzuzünden!“

Wer die Worte nicht versteht, verpasst das Leben.

Mit Hörtechnik Passiel hören Sie die schönsten Momente.

HÖRTECHNIK PASSIEL GmbH • 10.-Oktober-Strasse 2 • 9330 Althofen
 Tel. 04262 • 20249 • info@hoertechnik-passiel.at • www.hoertechnik-passiel.at

HÖRTECHNIK PASSIEL

Umweltangelegenheiten

Ablagerungen bei Sammelstellen für Altglas und Altkleider

Leider laden offenbar die Sammelpätze für Altglas und Altkleider nach wie vor zum „Entsorgen“ von Sperrmüll ein, obwohl es in der Gemeinde ein Altstoffsammelzentrum gibt.

Bitte bringen Sie alle ihre sperrigen Abfälle, wie alte Möbel zum Beispiel und alle ihre gefährlichen Abfälle (kostenlose Abgabe) wie Elektroaltgeräte und Batterien unbedingt in das Altstoffsammelzentrum (Recyclinghof) Ihrer Gemeinde und tragen Sie zu einer ordnungsgemäßen Entsorgung des Mülls bei.



DEPONIEREN SIE KEINE ABFÄLLE BEI SAMMELSTELLEN VON GLAS UND TEXTILIEN

Elektrokleingeräte richtig entsorgen

Aufgrund ihrer Kleinheit ist so mancher geneigt, alte oder kaputte Elektrokleingeräte wie elektrische Zahnbürste, Glätteisen, Haarföhn, Handy oder Rasierapparat in der Restmülltonne zu entsorgen.



Ganz selbstverständlich fährt man mit dem Auto zum Supermarkt oder zu einem Einkaufszentrum, aber zum Altstoffsammelzentrum schafft man es nicht, um dort seine Elektroaltgeräte (kostenlos) umweltschonend zu entsorgen? Unverständlich.

Werden sie richtig gesammelt und von Fachleuten verwertet, liefern Elektrokleingeräte viele wichtige Rohstoffe.

Leider finden nur ca. 50 Prozent der Elektroaltgeräte (im Vergleich zu den verkauften Neugeräten) den Weg in die Wiederverwertung. Bitte helfen Sie mit, dass alle Elektroaltgeräte, auch Kleingeräte wiederverwertet werden können und bringen Sie sie ins Altstoffsammelzentrum.

„Ihr Freund fürs Auto“

- Meisterbetrieb für alle Automarken
- Karosserie- & Lackierfachwerkstatt
- Schadensabwicklung mit allen Versicherungen (Sondernachlass bei Kasko-Selbstbehalt)
- Service & Reparaturen
- Leihauto kostenlos



AUTO DIENST KUSS
9334 GUTTARING ☎ 04262/8175
MECHANIK-ELEKTRONIK-KAROSSERIE-LACKIERUNG

terkl!

Elektrotechnik
Inh. Elmar Glanzer

SERVICE • BERATUNG • VERKAUF

- ☎ 0650 522 80 92
- ✉ terkl-elektrotechnik@gmx.at
- 📍 Lastenstraße 3 • 9330 Althofen



Wir stellen ein,
programmieren und
reparieren -
**GANZ EGAL
WO GEKAUFT!**

Elmar Glanzer
(Geschäftsführer)

Vereine, Privates

Bäckerei Puckl an neuem Standort

Die Bäckerei Puckl ist seit Anfang September am neuen Standort bei der Tankstelle in der Bundesstraße zu finden. Seitens der Gemeinde wünschen wir viel Erfolg am neuen Standort.



Privatunterricht

Deutsch-, Englisch-, Italienisch-Unterricht vom Gemeindegänger John Winchester zu vernünftigen Preisen. Hausbesuche möglich. Erreichbar unter 0699 12089407.

Neue Dressen für den Wietinger Sportverein

Bei schönstem Wetter konnten die Spielerinnen und Spieler des WSV ihre neuen Dressen beim traditionellen Tie-break-Turnier am 15. August 2024 präsentieren. Aus den vielen spannenden Spielen ging unser Youngstar Florian Höfferer als Sieger hervor – herzliche Gratulation.

Als Krönung gab es einen Spanferkelschmaus, welcher diesmal von Siegfried Gaber – anlässlich seinem runden Geburtstags – gesponsert wurde.

Ein großer Dank gilt auch der Raiffeisenbank Mittelkärnten, die den Verein beim Dressenkauf unterstützt hat.



Bericht aus dem Jugendzentrum Freespace in Klein St. Paul

Auch heuer veranstaltete das Jugendzentrum Freespace Klein St. Paul unter der Leitung von Ralph Dörflinger wieder Schwimmkurse im Terrassenbad Klein St. Paul. Wie in jedem Jahr war die Nachfrage wieder ungebrochen, weshalb 2 Kurse im Juli und einer im August stattfanden. Es nahmen wieder 150 Kinder aus ganz Kärnten an den Kursen im Terrassenbad teil. Das Team des gesamten Schwimmkurses und Jugendzentrums bedankten sich bei allen TeilnehmerInnen, der Marktgemeinde Klein St. Paul für die Nutzung des Terrassenbades sowie bei der Schwimmoffensive des Landes Kärnten für die Förderung der Anfängerkurse.



Das Jugendzentrum ist auch nach der Sommerpause wieder von Di-Fr ab 14 Uhr geöffnet.

Unsere Leiterin Frau Ofner hat wieder ein tolles Programm für den Herbst zusammengestellt. Alle Informationen diesbezüglich können Interessierte auf www.freespace.fun, Tiktok, Instagram oder fb.com/jugendfreespace nachlesen. Weiters ist auch das Jugendzentrum eine GO-Mobil Haltestelle. Nun kann die gesamte Jugend von Mösel bis St. Filippen auch außerhalb der Buszeiten zu uns und nachhause fahren.

70 Jahre Pensionistenverband Klein St. Paul

Am 10. August 24 feierte der PVÖ Klein St. Paul / Wieting ihr 70jähriges Bestehen. Der Obmann erzählte die Historie des Vereines mit ihren Obmännern und der Ehrenobfrau Frau Engl, die anwesend war.

Viele Ehrengäste ließen es sich nicht nehmen dem

Verein zu gratulieren. Nach dem Mittagessen gab sich Heinz Lagler und die Hely Familie bei beschwingten Klängen und Liedern die Ehre dem junggebliebenem Verein zu gratulieren. Vielen Dank dem Obmann Mayler Robert und seinem Team vom Vorstand für die schöne Feier.



WATIV E-Ladestationen

Liebe Einwohner, wir möchten Sie darüber informieren, dass auch Wir die Energieziele ernst nehmen und in unserer Gemeinde durch die unterschiedlichsten Maßnahmen zur Zielerreichung beitragen wollen.

Aus diesem Grund haben wir u.a. vor ca. 6 Wochen neue E-Ladeinfrastruktur errichten lassen.

Zusätzlich arbeiten wir weiterhin an der Energieeffizienz der Gemeindegebäude.

Um auch Ihnen die Möglichkeit zu geben, sich kompetent, kostenlos und unverbindlich zu den Möglichkeiten einer Photovoltaikanlage und den daraus resultierenden Vorteilen sowie der Ausnutzung der Förderungen informieren zu können, dürfen wir anbei folgenden Kontakt in Absprache zur Verfügung stellen.

Vereinbaren sie bei Bedarf gern ein Gespräch.

Wattif, Stefan Buse, Tel. Nr. 0676/670 18 77,
Stefan.buse@wattifev.com

Bücherei Klein St. Paul

Ab September hat die Bücherei unter dem Gemeindeamt wieder jeden Montag von 8.00 Uhr bis 10.00 Uhr und jeden ersten Mittwoch im Monat von 17.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet. Das Büchereiteam Huberta Kerschhagl, Gertraud Pirolt und Susanne Orasch freut sich über regen Besuch.

Im kommenden Jahr werden über den Büchereiverband auch digitale Lesecomputer angeschafft, um auch sehbeeinträchtigten Personen leichtes Lesen möglich zu machen.

Malerei • Fassadengestaltung • Böden • Anstriche

Leistung überzeugt – Individualität fasziniert

Malermeister Markus Auer
Industriepark SÜD A/7, 9330 Althofen
Tel.: 0664 - 41 957 00 • Mail: office@malerei-auer.at
www.malerei-auer.at



Hochwassereinsatz unserer Feuerwehren in Niederösterreich



Unsere Feuerwehren waren mit den KAT-Zügen des Bezirkes St. Veit dabei und unterstützten die Bevölkerung in Niederösterreich, die durch die Hochwässer sehr betroffen sind.

**Recht herzlichen Dank für euren Einsatz auch im Namen der Kleiin St. Pauler Bevölkerung.
Jeder ist froh, wenn er in Notlagen Unterstützung hat.**

PAUER
Metall und Schrottverwertungs- GmbH

A-9322 Micheldorf
Gewerbepark, Gasteige 2
Tel. 04262 / 27 409
office@pauerschrott.at
www.pauerschrott.at

Schrott, NE-Metalle
Abbruch von
Industrieanlagen
Container-Dienst
Entsorgung
Sofort Auszahlung

Wir zahlen Bestpreise !



Mit meiner wendigen Raupe biete ich Mulch- und Forstmulcharbeiten, sowie Holzbringung an. Auf Feuchtwiesen und Nasswiesen, Böschungen und Steillagen, Brombeeren verbuschte Flächen, Brückenköpfe, Biotope, Deponien, Regenrückhaltebecken, Bauplätze, Weiden und Koppeln, Obstgrundstücke, Baumwiesen, Offenhaltungen, Photovoltaikanlagen, Weinberge, Wanderwegen, Rodungen, u.v.m.

Agrar und Landschaftsservice Markt
Bahnallee 5/5 / 9373 Klein St. Paul
Tel.: + 43 664 384 20 26
E-mail: martinmarkt@a-l-m.at



Neues Familienzentrum

Funderstraße 2, 9330 Althofen
04262 81990
info@das-kraftwerk.at
www.das-kraftwerk.at

All-In-One
49,90 €
Tageseintritt
alle Bereiche
inkl. 1x VR Session



**Indoor
Spielplatz**

15 €
Tageseintritt
7,50 € / Stunde Mo. - Do.
11,50 € / Stunde Fr. - So.



**Virtuell
Reality**

25 €
Session pro Person
30 Minuten



Bouldern

15 €
Tageseintritt
11,50 € / Stunde

Boulderkurse



ab 65 €
für Kinder
und Erwachsene

Yoga



69 €
bei Abschluss eines
Halbjahres Abo
1x zu 7x pro Woche

Kindergeburtstage



ab 149 €
40min Indoor-Spielplatz
oder Boulderhalle
10 min VR

Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union

Bundesministerium
Land- und Forstwirtschaft,
Regionen und Wasserwirtschaft

WIR leben Land
Gemeinsame Agrarpolitik Österreich

LAND KÄRNTEN

Kofinanziert von der
Europäischen Union